

27.9.2011

A7-0182/4

**Grozījums Nr. 4**

**Sharon Bowles**

Ekonomikas un monetārās komitejas vārdā

**Ziņojums**

**Carl Haglund**

**A7-0182/2011**

Izpildes pasākumi pārmērīgas makroekonomiskās nelīdzsvarotības koriģēšanai euro zonā  
COM(2010)0525 – C7-0299/2010 – 2010/0279(COD)

**Regulas priekšlikums**

–

PARLAMENTA GROZĪJUMI\*

Komisijas priekšlikumā

-----  
**EIROPAS PARLAMENTA UN PADOMES REGULA**

par izpildes pasākumiem pārmērīgas makroekonomiskās nelīdzsvarotības koriģēšanai euro zonā

EIROPAS PARLAMENTS UN EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 136. pantu saistībā ar tā 121. panta 6. punktu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas priekšlikumu,

**ņemot vērā Eiropas Centrālās bankas atzinumu,**

pēc leģislatīvā akta projekta nosūtīšanas dalībvalstu parlamentiem,

ņemot vērā Eiropas Ekonomikas un sociālo lietu komitejas atzinumu<sup>1</sup>,

saskaņā ar parasto likumdošanas procedūru,

tā kā:

**(-1) Uzlabotās ekonomikas pārvaldības sistēmas pamatā vajadzētu būt vairākām savstarpēji saistītām un saskaņotām ilgspējīgas izaugsmes un nodarbinātības**

\* Grozījumi: jaunais vai grozītais teksts ir norādīts treknā slīprakstā; svītrojumi ir apzīmēti ar simbolu **■**.

<sup>1</sup> OVC ....

*politikas nostādņēm, kas it sevišķi balstās uz Savienības izaugsmes un nodarbinātības stratēģiju, īpašu uzmanību pievēršot iekšējā tirgus attīstībai un pilnveidošanai, starptautiskās tirdzniecības un konkurētspējas veicināšanai, efektīvai sistēmai pārmērīga valsts budžeta deficīta novēršanai un koriģēšanai (Stabilitātes un izaugsmes pakts), stabilai sistēmai makroekonomiskās nelīdzsvarotības novēršanai un koriģēšanai, obligātajām prasībām attiecībā uz dalībvalstu budžeta struktūru, stingrākai finanšu tirgus regulēšanai un uzraudzībai.*

*(-1a) Komisijai vajadzētu piešķirt stingrāku lomu pastiprinātas uzraudzības procedūrā attiecībā uz katras atsevišķas dalībvalsts novērtējumu, uzraudzību, apmeklējumiem, ieteikumiem un brīdinājumiem.*

(1) Kā noteikts Līgumā, dalībvalstu ekonomikas politikas koordinēšanai Savienībā **būtu jānotiek, paturot prātā ekonomikas politikas vispārējās pamatnostādnes un nodarbinātības pamatnostādnes, ievērojot tādas pamatprincipus kā** stabilas cenas, saprātīga **un ilgtspējīga** valsts finanšu un monetārā sistēma un noturīga maksājumu bilance.

(2) *Ekonomikas un monetārās savienības darbības pirmajā desmitgadē gūtā pieredze liecina, ka ir jāuzlabo ekonomikas pārvaldība Savienībā un tai jābalstās uz dalībvalstu lielāku līdzatbildību par kopīgi pieņemtiem noteikumiem un politikas nostādņēm, kā arī stingrāku ES uzraudzības sistēmu valstu ekonomikas politikas jomā.*

*(2a) Dinamiska vienotā tirgus izveide un saglabāšana jāuzskata par elementu, kas ļauj pareizi un netraucēti darboties ekonomikas un monetārajai savienībai.*

(3) Jo īpaši ir jāpastiprina dalībvalstu ekonomikas politikas uzraudzība papildus budžeta uzraudzībai, lai novērstu pārmērīgu makroekonomisko nelīdzsvarotību un palīdzētu tās skartajām dalībvalstīm izstrādāt korektīvo pasākumu plānus, pirms šīs atšķirības nostiprinās **un pirms ielgst pārāk nelabvēlīgi procesi ekonomikas un finanšu jomā.** Uzraudzības paplašināšanai jānoris vienlaikus ar fiskālās uzraudzības padziļināšanu.

(4) Lai palīdzētu novērst šo nelīdzsvarotību, ir nepieciešama tiesību aktos noteikta procedūra.

(5) **LESD** 121. panta 3. un 4. punktā minēto daudzpusējo uzraudzību ir lietderīgi papildināt ar īpašiem noteikumiem, kas jāievēro, atklājot, novēršot un koriģējot makroekonomisko nelīdzsvarotību. **Šo procedūru svarīgi iestrādāt** ikgadējā daudzpusējās uzraudzības ciklā.

*(5a) Makroekonomiskās nelīdzsvarotības uzraudzības pamatā ir ticami statistikas dati. Lai statistikas nozare būtu droša un neatkarīga, dalībvalstīm vajadzētu panākt valsts statistikas iestāžu profesionālo neatkarību, kas ir saskaņā ar Regulā (EK) Nr. 223/2009 noteikto Eiropas Statistikas prakses kodeksu. Turklāt makroekonomiskās nelīdzsvarotības uzraudzība ir arī atkarīga no drošu fiskālo datu pieejamības. Šo prasību vajadzētu nodrošināt, ieviešot attiecīgas normas ar Regulu (ES) Nr. [.../...] par efektīvu budžeta uzraudzības īstenošanu euro zonā, jo*

*tīpaši ar tās 6.a pantu.*

- (5b) *Uzlabojot ekonomikas pārvaldību, vienlaikus būtu jāpanāk Eiropas Parlamenta un dalībvalstu parlamentu ciešāka un agrāka iesaistīšana. Atzīstot, ka šajā dialogā Eiropas Parlamenta partneri ir ES iestādes un to pārstāvji, Eiropas Parlamenta kompetentā komiteja var piedāvāt iespēju piedalīties viedokļu apmaiņā dalībvalstij, uz kuru attiecas Padomes lēmums, kas pieņemts saskaņā ar šīs regulas 3. pantu. Dalībvalstu līdzdalība ir brīvprātīga.*
- (6) Ir jāuzlabo Regulas (ES) Nr. [.../...] izpilde, nosakot *procentnoguldījumus, ja dalībvalsts nepilda ieteikumu īstenot ieteikto korektīvo pasākumu plānu, kurus vēlāk pārveido par ikgadēju naudassodu, ja dalībvalsts atkārtoti neievēro ieteikumu novērst makroekonomisko nelīdzsvarotību saistībā ar to pašu nelīdzsvarotības novēršanas procedūru. Šos izpildes pasākumus vajadzētu piemērot dalībvalstīm, kuru naudas vienība ir euro* ■ .
- 
- (8) Ja dalībvalsts nepilda Padomes ieteikumus, tai *nosaka procentnoguldījumu vai piemēro naudassodu, līdz Padome konstatē, ka dalībvalsts ir veikusi korektīvus pasākumus, lai izpildītu tās ieteikumus.*
- (9) Turklāt, ja dalībvalsts atkārtoti nesagatavo korektīvo pasākumu plānu, lai īstenotu Padomes *ieteikumu*, tai tāpat piemēro ikgadējo naudassodu, līdz Padome konstatē, ka dalībvalsts ir iesniegusi korektīvo pasākumu plānu, kurā pienācīgi *ņemts vērā tās ieteikums.*
- (10) Lai nodrošinātu vienlīdzīgu attieksmi pret dalībvalstīm, *procentnoguldījumam un naudassodam jābūt vienādam visām dalībvalstīm, kuru naudas vienība ir euro, un tam jābūt vienādam ar 0,1 % no attiecīgās dalībvalsts iekšzemes kopprodukta (IKP) iepriekšējā gadā.*
- (10a) *Vajadzētu arī dot iespēju Komisijai ierosināt sankcijas samazinājumu vai tās atcelšanu, pamatojoties uz ārkārtīgiem ekonomikas apstākļiem.*
- (11) Procedūra *sankciju* piemērošanai dalībvalstīm, kuras neveic efektīvus pasākumus *pārmērīgas* makroekonomiskās nelīdzsvarotības koriģēšanai, interpretējama kā tāda, kas paredz, ka *sankciju* piemērošana dalībvalstīm ir pamatprincips, nevis izņēmums.
- (12) *Naudassodi, kas minēti šīs regulas 3. pantā, ir uzskatāmi par citiem ieņēmumiem, kā minēts Līguma 311. pantā, un tos izlieto stabilitātes mehānismiem, kuri paredzēti finansiālas palīdzības sniegšanai un kurus izveidojušas dalībvalstis, kuru naudas vienība ir euro, lai nodrošinātu stabilitāti visā euro zonā.*
- (13) Padomi vajadzētu pilnvarot pieņemt atsevišķus lēmumus piemērot šajā regulā noteiktās *sankcijas*. Dalībvalstu ekonomikas politikas koordinēšanas ietvaros, kas Padomei jāīsteno saskaņā ar *LESD* 121. panta 1. punktu, šādi atsevišķi lēmumi nepārprotami ir pašsaprotams turpinājums Padomes pasākumiem, kas pieņemti saskaņā ar *LESD* 121. pantu un Regulu (ES) Nr. [.../...].

- (14) Tā kā šajā regulā ietverti vispārēji noteikumi Regulas (ES) Nr. [.../...] izpildes nodrošināšanai, tā jāpieņem saskaņā ar parasto likumdošanas procedūru, kas minēta Līguma 121. panta 6. punktā.
- (15) Ņemot vērā to, ka efektīvu makroekonomiskās nelīdzsvarotības konstatēšanu un novēršanu nevar pietiekami labi sasniegt atsevišķās dalībvalstīs, jo starp dalībvalstīm pastāv cieši savstarpēji tirdznieciski un finansiāli sakari un valstu ekonomikas politika ietekmē Savienību un euro zonu kopumā, un šo mērķi var labāk sasniegt Savienības līmenī, Savienība var pieņemt pasākumus saskaņā ar subsidiaritātes principu, kas noteikts Līguma par Eiropas Savienību 5. pantā. Saskaņā ar minētajā pantā noteikto proporcionālītātes principu šajā regulā paredz vienīgi tos pasākumus, kas ir vajadzīgi šo mērķu sasniegšanai,

IR PIEŅĒMUŠI ŠO REGULU:

### 1. pants

#### Priekšmets un darbības joma

1. Ar šo regulu nosaka **sankciju** piemērošanas sistēmu, lai varētu efektīvi koriģēt **pārmērīgu** makroekonomisko nelīdzsvarotību euro zonā.
2. Šo regulu piemēro dalībvalstīm, kuru naudas vienība ir euro.

### 2. pants

#### Definīcijas

Šajā regulā piemēro Regulas (ES) Nr. [.../...] 2. pantā izklāstītās definīcijas.

Papildus piemēro šādu definīciju:

„ārkārtēji ekonomiskie apstākļi” ir apstākļi, kuros valsts budžeta deficīta pārsniegumu pār salīdzināmo jeb atsaucēs vērtību uzskata par ārkārtēju **LESD** 126. panta 2. punkta a) apakšpunkta otrā ievilkuma nozīmē un saskaņā ar Padomes Regulu (EK) Nr. 1467/97<sup>1</sup>.

### 3. pants

#### **Sankcijas**

1. Padome **nosaka procentnoguldījuma apmēru**, pieņemot lēmumu pēc Komisijas **ieteikuma**, ja **ir pieņemts Padomes lēmums par korektīviem pasākumiem** saskaņā ar Regulas (ES) Nr. .../2011 10. panta 4. punktu, **kad** Padome **secina**, ka attiecīgā dalībvalsts nav veikusi ieteiktos korektīvos pasākumus **pēc ieteikuma saņemšanas**.

**1.a Ar Padomes lēmumu, rīkojoties pēc Komisijas ieteikuma, piemēro ikgadēju naudassodu, ja:**

<sup>1</sup> OV L 209, 2.8.1997., 6. lpp.

- a) vienā un tai pašā nelīdzsvarotības novēršanas procedūrā Padome ir pieņēmusi divus secīgus ieteikumus saskaņā ar Regulas (ES) Nr. [.../...] 8. panta 3. punktu un tā uzskata, ka dalībvalsts ir iesniegusi nepietiekamu korektīvo pasākumu plānu, vai
- b) vienā un tai pašā nelīdzsvarotības novēršanas procedūrā ir pieņemti divi secīgi Padomes lēmumi saskaņā ar Regulas (ES) Nr. [.../...] 10. panta 4. punktu. Šajā gadījumā naudassodu piemēro, pārveidojot procentnoguldījumu ikgadējā naudassodā.

*1.b Uzskata, ka Padome ir pieņēmusi 1. un 1.a punktā minēto lēmumu, ja tā desmit dienu laikā pēc šā lēmuma pieņemšanas Komisijā to nenoraida ar kvalificētu balsu vairākumu. Padome ieteikumu var grozīt ar kvalificētu balsu vairākumu.*

*1.c Komisijas ieteikumu Padomes lēmumam izdod divdesmit dienu laikā no brīža, kad ir izpildīti 1. un 1.a punktā minētie nosacījumi.*

2. **Procentnoguldījuma vai** ikgadējā naudassoda apmērs, kura **noteikšanu** iesaka Komisija, ir 0,1 % apmērā no attiecīgās dalībvalsts IKP iepriekšējā gadā.

3. Atkāpjoties no 2. punkta, Komisija, pamatojoties uz ārkārtējiem ekonomikas apstākļiem vai pēc attiecīgās dalībvalsts pamatota lūguma, kas adresēts Komisijai desmit dienu laikā no brīža, kad ir izpildīti **1. un 1.a punktā minētie nosacījumi**, var ieteikt samazināt **procentnoguldījuma vai** naudassoda apmēru vai to atcelt.

4. Ja dalībvalsts par attiecīgo kalendāro gadu ir **veikusi procentnoguldījumu vai** samaksājusi ikgadējo naudassodu un Padome saskaņā ar Regulas (ES) Nr. [.../...] 10. panta 1. punktu secina, ka dalībvalsts attiecīgajā gadā ir veikusi ieteiktos korektīvos pasākumus, **par šo gadu veikto noguldījumu kopā ar uzkrātajiem procentiem vai** naudassodu par attiecīgo gadu dalībvalstij atmaksā *pro rata temporis*.

4. pants

Naudassodu *izlietojums*

**Šīs regulas 3. pantā minētie** naudassodi ir uzskatāmi par citiem ieņēmumiem, kas minēti Līguma 311. pantā, un tos **izlieto Eiropas finanšu stabilitātes instrumentam. Kad dalībvalstis, kuru naudas vienība ir euro, izveido citu stabilitātes mehānismu finansiālās palīdzības sniegšanai, lai nodrošinātu stabilitāti visā euro zonā, naudassodus izlieto šim pēdējam no minētajiem mehānismiem.**

5. pants

Balsošana Padomē

Par 3. pantā minētajiem pasākumiem balso tikai tie Padomes locekļi, kas pārstāv dalībvalstis, kuru naudas vienība ir euro, un Padome rīkojas, neņemot vērā tā Padomes locekļa balsi, kurš pārstāv attiecīgo dalībvalsti.

**Pirmajā daļā** minēto Padomes locekļu kvalificēto balsu vairākumu nosaka saskaņā ar Līguma 238. panta 3. punkta b) apakšpunktu.

## 5.a pants

### *Dialogs ekonomikas jomā*

*Lai sekmētu dialogu starp Savienības iestādēm, jo īpaši starp Eiropas Parlamentu, Padomi un Komisiju, un lai nodrošinātu lielāku pārredzamību un pārskatatbildību, Eiropas Parlamenta kompetentā komiteja var uzaicināt Padomes priekšsēdētāju, Komisiju un attiecīgā gadījumā Eiropadomes priekšsēdētāju vai Eurogrupas priekšsēdētāju piedalīties komitejas sanāksmēs, lai apspriestu lēmumus, kurus pieņem saskaņā ar šīs regulas 3. pantu.*

*Eiropas Parlamenta kompetentā komiteja var dot iespēju viedokļu apmaiņā piedalīties dalībvalstij, uz kuru attiecas šādi lēmumi.*

## 5.b pants

### *Pārskatīšana*

*1. Triju gadu laikā pēc šīs regulas stāšanās spēkā un turpmāk reizi piecos gados Komisija publicē ziņojumu par šīs regulas piemērošanu. Ziņojumā cita starpā sniedz novērtējumu par:*

- a) noteikumu efektivitāti;*
- b) progresu, kas panākts nolūkā nodrošināt dalībvalstu ekonomikas politikas ciešāku koordinēšanu un dalībvalstu ekonomiskās darbības ilgtspējīgu konvergenci saskaņā ar Līgumu.*

*2. Vajadzības gadījumā minētajam ziņojumam pievieno priekšlikumu ar šajā regulā veicamiem grozījumiem.*

*3. Ziņojumu un tam pievienotos priekšlikumus nosūta Eiropas Parlamentam un Padomei.*

## 6. pants

### *Stāšanās spēkā*

*Šī regula stājas spēkā divdesmitajā dienā pēc tās publicēšanas Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī.*

*Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs saskaņā ar Līgumiem.*

[Vieta],

*Eiropas Parlamenta vārdā —  
priekšsēdētājs*

*Padomes vārdā —  
priekšsēdētājs*

